

DÉCOUVERTE

Le bon dépôt

Dans les années 80, Louis GIBELLINI, colporteur pour la Maison de la Bible Suisse, installé dans les Pyrénées Atlantiques, tenait un stand biblique lors de la foire exposition annuelle de Pau. Après l'arrêt de ses activités, le stock de bibles et de livres qu'il possédait est resté entreposé près de Nay qui se situe à 25 kilomètre de Pau.

Ce "bon dépôt" (2 Timothée 1.13 : *Retiens dans la foi et dans l'amour qui est en Jésus-Christ le modèle des saines paroles que tu as reçues de moi. Garde le bon dépôt, par le Saint-Esprit qui habite en nous*) a suscité des vocations et est à l'origine de la librairie qui fonctionne sous forme associative.

Les circonstances ont fait que les bénévoles de cette librairie faisaient partie d'une même église évangélique de maison sans "étiquette". Cette spécificité a permis de servir toutes les dénominations chrétiennes qui, avec le temps, ont multiplié leurs demandes car, en dehors des comptoirs d'église, aucun service de ce type n'était disponible à moins de 200 km (Toulouse et Bordeaux). De fait, le champs des éditeurs s'est amplement élargi.

Le souci de l'équipe a toujours été de répondre aux besoins des personnes, pas seulement par des livres mais aussi par un accueil sans jugement, une attention particulière pour chacun et le désir de communiquer une plus grande soif de Christ.

Pendant quelques années, la librairie a fonctionné sans trop de difficultés grâce aux différentes églises de la région et aux dons. Dieu a pourvu au jour le jour aux charges, tant financières qu'administratives. Depuis deux ans environ, le "Bon Dépôt" connaît quelques lourdeurs pécuniaires qui ont obligé les membres du bureau à revoir la gestion des stocks, les réapprovisionnements et surtout la gestion des frais de transports qui semblent de plus en plus importants.

Peut-être faut-il envisager d'autres orientations à cette oeuvre que Dieu nous a confié, il en est le Maître et nous avons besoin de Sa vision pour avancer dans Ses projets.

Mais ceci ne modifie en rien notre désir de le servir en servant l'Eglise de notre mieux.

Ce qui a été encourageant est de voir combien, au fil des ans, Dieu a travaillé pour la réconciliation des diverses dénominations et nous sommes heureux de pouvoir être, entre autres, un lien entre elles.

Contact

Marlyse Munch
et L'équipe du "Bon Dépôt".
16 rue des Pyrénées
64800 NAY

Tél / Fax : 05 59 61 32 66

Ouverture du mardi au samedi de 10h à 12h et de 15h à 18h

Fermé le jeudi après midi.

BRÈVES

Pierre Patient

DIJON

Une librairie "protestante" s'est ouverte ce mois d'octobre.

Elle est le fruit d'un collectif d'églises évangéliques, baptistes, réformée et pentecôtistes de cette ville qui compte aujourd'hui 300 000 habitants et une seule librairie catholique. 80 personnes de ces différentes dénominations se sont engagées à soutenir financièrement ce projet sur plusieurs années. Nous ne pouvons que saluer une telle initiative et souhaiter bon courage à Jean-Claude PETIT, le libraire.

Librairie Chrétienne

59 rue Berbisey 21000 DIJON

► Du mardi au vendredi de 14h00 à 19h00
- le samedi de 10h00 à 12h00 et de 14h00 à 19h00

BESANCON

Nouveau partenaire, nouveau gérant, nouvelles orientations pour un nouveau souffle.

Depuis le 1er juin 2004, les Amis de France Pour Christ ont rejoint Janz Team dans le capital de la librairie l'Exèdre de Besançon. Après un relookage du magasin, Pierre Fleck, le nouveau gérant, désire désormais proposer davantage de produits issus du commerce équitable afin de toucher une nouvelle clientèle. Nous leur souhaitons bon vent.

Librairie l'Exèdre

20 rue de la Madeleine
25000 BESANCON
Tel : 03 81 81 45 47

GENEVE

NOUVELLE TRADUCTION

De son côté, la Société Biblique de Genève vient de lancer une nouvelle traduction de la Bible : "La Nouvelle Segond 21". Son objectif principal est de proposer aux lecteurs l'équivalent naturel du texte dans le langage actuel le plus proche de la formulation originale. Le défi était donc de conserver une traduction à "correspondance formelle" tout en éliminant, comme le font les versions à "équivalence dynamique" les expressions désuètes ou difficilement compréhensibles. Le premier ouvrage à bénéficier de cette nouvelle traduction est le nouveau testament d'étude "Vie Nouvelle" paru en septembre de cette année.

L'appellation *Vie Nouvelle* désigne précisément la traduction française des commentaires et outils d'étude biblique de la *Life Application Study Bible*. Ces commentaires et outils sont proposés en regard de la traduction *Nouvelle Segond 21*. Comme le nom anglais l'indique, ils visent l'application de l'enseignement biblique à la vie



BRÈVES (SUITE)

quotidienne. "Vie Nouvelle" est livré avec le CD-Rom *Bible Workshop Light* au prix de 28.00 €.

Il faudra attendre 2007 pour une traduction complète de la Bible dans cette nouvelle version.

PERPIGNAN

Le 25 sept 2004 a été inaugurée la librairie "La Source" à Perpignan.

Ce ne sont pas moins de douze bénévoles issus de l'Eglise Evangélique Baptiste et du Centre Evangélique de Perpignan qui collaborent avec M et Mme Antoine FERRER les responsables depuis la mi-juin 2004.

Librairie la Source

17bis Avenue de Prades

66000 PERPIGNAN

Tel : 04 68 51 01 95

lasource@cepsud.com

► Du mardi au vendredi de 15h00 à 18h00 - Le samedi de 10h00 à 12h00 et de 15h00 à 18h00

PARIS

SALON PROTESTANT DU LIVRE

Formidable succès pour le 1^{er} salon protestant du livre qui s'est tenu du 24 au 26 septembre à Paris.

Plusieurs centaines de personnes ont participé aux cinq tables rondes et ont visité le stand de livres.

La visite de M. Bertrand Delanoé, maire de Paris, et de plusieurs autres personnalités politiques et du monde de l'édition a encouragé les organisateurs qui réfléchissent à de nouvelles façons de contribuer à la visibilité de leurs enseignes auprès du grand public.

LIMOGES

N'ayant plus l'autorisation de tenir des stands sur les marchés, l'association des Amis de la Bible s'est lancée dans l'aventure de

l'ouverture d'une librairie biblique depuis le 2 déc. 2003. Pierre Coulaud, le responsable est essentiellement secondé par des bénévoles issus de l'ADD de Limoges.

Librairie Diffusion Vie

2 rue Louvrier de Lajolais

87000 LIMOGES

Tel : 05 55 77 91 49

► Du mardi au vendredi de 14h00 à 19h00 - Le samedi de 9h00 à 12h00 et de 14h00 à 19h00

PARIS

La Société Biblique Française vient de publier : "La Bible Expliquée".

Outre le texte en Français Courant que l'on connaît, cette bible propose une porte ouverte sur l'essentiel avec 4000 notices explicatives, une introduction générale à la Bible et une introduction pour chacun des livres, vocabulaire, tableau chronologique et des cartes en couleur. 29.50 €

AMSTERDAM

Convention CBA

Pour la première fois, le CBA, *Christian Bookshop Association*, dont l'Aleef est membre, se réunira du 16-18 mars 2005 à AMSTERDAM.

ATTENTION ARNAQUES ou ESCROCS

► Si un client vous commande un livre intitulé *AMORE MIO* aux Editions EWD (*Eva Wasmuth Distribution*) à Ste Maxime (83) NE PAS DONNER SUITE; c'est une escroquerie par le biais de factures Pro Forma encaissées mais jamais livrées.

► De même pour une société qui vous propose des bobines de papier thermique pour TPE au double du prix couramment pratiqué sous le prétexte d'une prochaine rupture générale de stock.

LU - VU - ENTENDU

Denis Guillaume

Discussion Editeurs/libraires

Pour sauver les petites librairies indépendantes, un premier ballon d'oxygène dans le cadre de la loi Lang serait de contraindre par la loi les éditeurs à des marges minimum pour tous les revendeurs de livres, quel que soit le chiffre d'affaire. Le chiffre de 36% pourrait être une base de discussion. Des négociations sont en cours.

Rappel aux éditeurs

La loi Lang oblige les éditeurs à imprimer le prix public du livre en page 4 de couverture.

Formation

Il existe un organisme de formation au métier de libraire l'INFL (Institut National de Formation de la Librairie) 12/16 rue de Vincennes à 93100 Montreuil. Il prépare au CAP et au BP de libraire. Il assure également un cycle de formation continue. Vous trouverez le programme à l'adresse suivante : www.infl.fr.

La nuit des libraires

Le syndicat de la librairie française (SLF) et le centre national du livre (CNL), avec les directions régionales des affaires culturelles (DRAC) proposent que la prochaine édition de "lire en fêtes" s'ouvre un jour plus tôt partout en France par une grande "nuit des libraires". Une idée à exploiter !

Stands de livres

Vous ne pouvez pas tout montrer sur un stand ! Ceci est d'autant plus important qu'un visiteur ne passe pas plus de deux secondes à déterminer s'il doit s'arrêter ou non sur le vôtre. Votre activité doit donc y être immédiatement comprise. Or une multitude de produits présents sur votre stand risque fort de parasiter sa lisibilité. Puisque vous devez restreindre leur nombre, privilégiez les nouveautés. Ce sont elles que recherchent avant tout les visiteurs.

Mesurez-vous !

Le chiffre d'affaire de La Procure à Paris (qui se définit comme une librairie généraliste à fort rayon religieux) se situe entre 18 et 20 millions d'euros. La Procure, les éditions DDB et les éditions de l'Etoile sont désormais intégrées dans le pôle magazine-livres au sein du nouveau groupe "La Vie-Le Monde" (43 publications de presse, 4400 salariés et un chiffre d'affaire de 700 millions d'euros environ).

Facturation et TVA

Aux mentions obligatoires : coordonnées du fournisseur et de son client, date et numéro de la facture, numéros individuels d'identification à la TVA du vendeur et de l'acheteur..., s'ajoutent de nouvelles contraintes. Les factures doivent suivre une numérotation unique, chronologique et continue. L'entreprise doit indiquer sur toutes ses factures son numéro individuel d'identification à la TVA, y compris pour des opérations réalisées en France. Lorsque la société réalise des opérations exonérées, il faut qu'elle fasse référence à l'article du code général des impôts ou de la directive concernée.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DE L'ALEEF À LOGNES 2004

Le salon de Lognes approche à grands pas. Ce sera encore l'occasion de nous rencontrer et de vivre des échanges toujours enrichissants. Notre travail toute l'année et nos multiples occupations font que nous ne pouvons pas toujours consacrer au relationnel la place pourtant essentielle qui lui revient. Il est bon de sortir un peu de notre isolement forcé.

A cette occasion éditeurs, libraires, comptoirs d'églises et particuliers pourront se rencontrer et faire part de leurs attentes. Pour ce faire, cette année encore, tous les membres de l'ALEEF se retrouveront dans la même salle, ce qui permettra un repérage plus aisé. N'hésitez donc pas à consacrer un peu de temps aux échanges sur les stands, ou sur rendez-vous.

Ces deux jours sont généralement très chargés puisque c'est la seule manifestation

annuelle où le plus grand nombre est présent. Comme chaque année, l'assemblée générale de l'ALEEF se tiendra dans cette période. Elle aura lieu le dimanche soir (voir instructions ci-dessous). Nous ferons le point sur l'année passée et nous envisagerons ensemble l'avenir. C'est le moment ou jamais de faire entendre votre voix, partager votre expérience et sensibiliser les autres à ce que vous vivez quotidiennement. Ce sera encore un temps fort de communion et d'amitié auquel vous êtes tous cordialement invités.

A bientôt.

Jean-Luc Cosnard

Président

A.G de l'ALEEF

Dimanche 21 novembre 2004

Heure : 19 h 30

Lieu : Institut de Nogent • 39, Grande rue

- 94130 Nogent-sur-Marne
- Bât. C-1^{er} étage

Secrétariat ALEEF :

c/o Librairie 7ici • 48, rue de Lille • 75007 Paris • Tél : 01 42 61 57 77 • Fax : 01 42 61 26 58

Compte postal : CCP 1177384 N Lyon

L'ALEEF est membre de :



Christian Booksellers Association



Association Française des Éditeurs Evangéliques



Alliance Evangélique Française